

Porównanie tłumaczeń Dzieje 20:21

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	zaświadczać Judejczykom zarówno i Grekom ku Bogu nawróceniu i wierze w Pana naszego Jezusa Pomazańca
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	poświadczając* Żydom i Grekom** dla (ich) opamiętania się*** przed Bogiem i do wiary**** w Pana naszego, Jezusa.*****[*510 2:40; 510 20:24][**510 18:4][***480 1:15; 490 24:47; 510 2:38; 510 19:4][****500 3:16; 560 1:15; 580 2:5][*****□ 74 8 (IV) A dod.: Chrystusa; słowa brak w: B (IV); w s; 510 5:21L.]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	zaświadczać Judejczykom i Hellenom (o tej) ku Bogu zmianie myślenia* i (o) wierze w Pana naszego, Jezusa. ¹⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	zaświadczać Judejczykom zarówno i Grekom ku Bogu nawróceniu i wierze w Pana naszego Jezusa Pomazańca

¹⁾ W N.T. termin techniczny: "nawrócenie".